



永隆銀行
WING LUNG BANK

招商銀行集團成員
Member CMB Group

General Conditions for Accounts and Services
Revision Notice

With effect from 3rd January 2017 (Tuesday), the *General Conditions for Accounts and Services* of Wing Lung Bank Limited (“the Bank”) will be revised as follows :

➤ Addition of Condition 18.6 of Section A of Part I:

18.6 If we solicit the sale of or recommend any financial product to you, the financial product must be reasonably suitable for you having regard to your financial situation, investment experience and investment objectives. No other provision of these Conditions or any other document we may ask you to sign and no statement we may ask you to make derogates from this condition.

Note : “Financial product” means any securities, futures contracts or leveraged foreign exchange contracts as defined under the Securities and Futures Ordinance. Regarding “leveraged foreign exchange contracts”, it is only applicable to those traded by persons licensed for Type 3 regulated activity.

Should there be any discrepancy between the English and the Chinese versions of this Notice, the English version shall prevail.

Should you have any enquiries, please visit any of our branches or contact our Customer Services Hotline at 230 95555.

For and on behalf of
Wing Lung Bank Limited
September 2016



永隆銀行
WING LUNG BANK

招商銀行集團成員
Member CMB Group

《賬戶及服務一般條款》修訂通知

由 2017 年 1 月 3 日（星期二）起，永隆銀行有限公司（「本行」）之《賬戶及服務一般條款》將作出以下修訂：

➤ 增加第 I 部分 A 節第 18.6 條：

18.6 假如本公司向閣下招攬銷售或建議任何金融產品，該金融產品必須是本公司經考慮閣下的財政狀況、投資經驗及投資目標後而認為合理地適合閣下的。本條款的其他條文或任何其他本公司可能要求閣下簽署的文件及本公司可能要求閣下作出的聲明概不會減損本條款的效力。

註釋：「金融產品」指《證券及期貨條例》所界定的任何證券、期貨合約或槓桿式外匯交易合約。就「槓桿式外匯交易合約」而言，其只適用於由獲得發牌經營第 3 類受規管活動的人所買賣的該等槓桿式外匯交易合約。

若本通知之中英文版本存有歧異，概以英文版本為準。

如有任何查詢，歡迎親臨本行各分行或致電客戶服務熱線 230 95555。

永隆銀行有限公司 謹啟
2016 年 9 月